

## 2024年度 日本視覚障害者団体連合点字図書館 音訳ボランティア基礎講座 募集要項

### 1 目的

この講座は、日本視覚障害者団体連合点字図書館（以下、当館）にて医学系図書等を音訳できるボランティアを養成して、視覚障害者の方々の福祉の増進を図ることを目的とします。

### 2 講座内容

講座はおおむね次の内容について行います。

- (1) 視覚障害者概論
- (2) 音訳図書概論（法的位置づけ、提供方法など）
- (3) 音声表現技術
- (4) 録音技術
- (5) 読み調査技術
- (6) 視覚情報（グラフ、表、写真、イラストなど）処理技術

### 3 対象者

講座の対象者は、次の要件を備えている方とします。

- (1) 視覚障害者の福祉に興味関心があること
- (2) 医学系図書等に興味関心があること（専門知識の有無は問いません）
- (3) ボランティア活動への熱意があり、講座修了後に当館へ定期的に来館して音訳ができること（活動場所は当館の録音ブースとなります）

### 4 定員

10名

### 5 選考

ご提出いただいた申込書と課題で書類選考後、5月13日（月）、または14日（火）に、日本視覚障害者センターへご来館いただき、読み上げ試験と面談を実施し、受講者を決定いたします。

書類選考結果、試験・面談の日程は5月9日（木）まで、最終選考結果は5月24日（金）までに通知をいたします。

それまでにお手元に届かなかった場合は、恐れ入りますが下記問合せ先までお電話ください。

### 6 講座の期間及び日時

6月6日（木）から9月19日（木）まで（全12回）

各回 13時30分～15時30分

※詳細は別紙日程表をご覧ください。

※この講座を修了するには、10回以上の出席と10月に修了課題の提出が必要です。

### 7 講習会場

日本視覚障害者センター（新宿区西早稲田2-18-2）2階研修室

（JR山手線又は地下鉄東西線高田馬場駅下車徒歩15分、副都心線西早稲田駅下車徒歩5分）

※駐車場はありませんのでご注意ください。

## 8 受講料

無料（ただし、テキスト代は実費負担）

『音訳テキスト 視覚障害者用録音図書製作のために【デイジー編集入門編】』（800円＋税）を初回に販売いたします。購入希望の方は受講申込書にチェックを入れてください。

## 9 募集期限

4月30日（火）まで ※当日消印有効、持参の場合締め切り当日17時まで受付

## 10 申込方法

当館ホームページ（<http://nichimou.org/volunteer/schedule/r6training-session/>）から①受講申込書、②筆記課題、③録音課題文をダウンロードし、アまたはイのいずれかの方法にて募集期限までに下記要領にてお申し込みください。

### ア 郵送・来館の場合

①②：記入・印刷（手書きも可）

③：読み上げて録音し、WAVまたはMP3形式でCD-Rに記録

⇒①②③を下記申込先へ郵送または来館にて提出してください。

### イ Eメール

①②：入力し、上書き保存（ファイル形式変更不可）

③：読み上げて録音し、WAVまたはMP3形式で保存

⇒①②③を添付して下記申込先へメール送信してください。

※件名を「音訳ボランティア基礎講座申込」とし、本文にお名前と音訳ボランティア基礎講座受講申込の旨をご記入ください。

※迷惑メールに紛れることがあります。3日ほどしても当館からの返信がない場合は、恐れ入りますが下記問合せ先までお電話ください。

## 11 その他

(1) 「音訳」とは、視覚障害者など読書に困難のある方に対し、情報を正確に伝える目的で行う活動です。芸術や情操教育を目的として読み手の解釈で感情を込めて読んだり、内容を読みかえたりするものとは異なります。

(2) 講座を修了された方については、当館音訳ボランティアとしてご登録の上、音訳活動をしていただきます。

## 12 問合せ・申込先

社会福祉法人 日本視覚障害者団体連合点字図書館

音訳ボランティア基礎講座係（担当：稲葉）

〒169-8664 新宿区西早稲田2-18-2

電話 03-3200-6160 Eメール kouza-boshu@jfb.jp